

Juni 2017

erscheint  
am 01.06.2017

# AMTSBLATT der Gemeinde Lichtenau

www.gemeinde-lichtenau.de

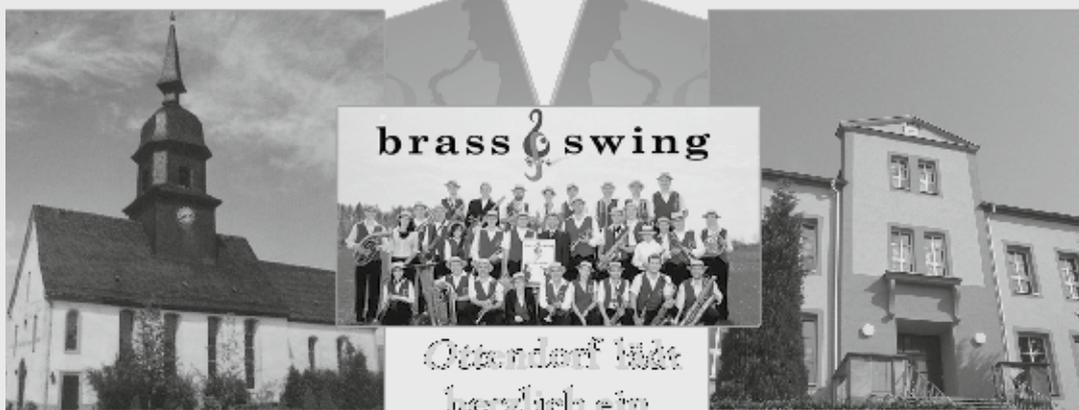


Jahrgang 18, Nr. 6

mit den Ortsteilen Auerswalde, Biensdorf, Garnsdorf, Krumbach,  
Merzdorf, Niederlichtenau, Oberlichtenau und Ottendorf

## 24. Dorf- und Kinderfest Ottendorf

09. bis 11. Juni 2017



**Freitag**  
09. Juni 2017

ab 11:00 Uhr  
Festplatzbereich mit Beisetzellen, Kebabbar,  
Schalldusche sowie Speisen und Getränken

ca. 13:00 Uhr  
Freibühnenstück über den  
Menschenzoo

ca. 19:30 Uhr  
Schaubühne der  
FFW Ottendorf

ca. 19:30 Uhr  
Show- und Tanzprogramm der Mädel vom  
Mittweidener Karnevalsverein



(Foto: Punksyde)

ca. 20:00 Uhr und 22:00 Uhr  
Auftritt des „Crazy Sweet Family“



ab ca. 20:00 Uhr  
Band „Saitenwechsel“  
aus Ober-Ottendorf präsentiert „Deutsch Rock“  
Liedertitel der 60er, 70er, 80er und 90er Jahre

ca. 22:30 Uhr  
Leuchtorgelkonzert  
„Projekt Fire“ aus Chemnitz

**Samstag**  
10. Juni 2017

ab 11:00 Uhr  
Festplatzbereich mit Beisetzellen, Kebabbar,  
Schalldusche sowie Speisen und Getränken

11:00 - 12:00 Uhr  
Kartenshinken mit dem  
Animationsteam „Kunterbunt“ aus Chemnitz

ab 14:00 Uhr  
Schülercafé mit Programm der Grundschule  
Ottendorf (ca. 100 Teilnehmer der Turnvereine)

ca. 16:30 Uhr  
Darbietung des „Tanzstudios Mittweida“

ca. 17:00 Uhr  
Puppen-Theater mit Camillo Fischer

ca. 19:00 Uhr  
Konzert Schlagwerk mit „Daniella Rossini“



20:00 - 01:00 Uhr  
Tanzveranstaltung für jung und alt mit der  
„Partyband Lautentafel“



ca. 22:00 Uhr  
Großes Feuerwerk (durchgeführt von den  
Ehrenmitgliedern der FFW Ottendorf)

**Sonntag**  
11. Juni 2017

ab 11:00 Uhr  
Festplatzbereich mit Beisetzellen, Kebabbar,  
Schalldusche sowie Speisen und Getränken

11:00 - 12:00 Uhr  
Kinderschminken mit dem  
Animationsteam „Kunterbunt“  
aus Chemnitz



11:00 - 14:00 Uhr  
Frühbschoppen mit dem  
„Brass & Swingorchester Ottendorf“

12:30 - 13:30 Uhr  
Programm für kleine und große Besucher mit dem  
„Kinder-Disco-Express“ mit Sigi  
und Walle



14:30 - 15:30 Uhr  
Stammesversammlung des FFW (Freiwillige  
Feuerwehr) und Aufbruch ins neue „Dresden  
Zwillingen“ Clapotis und Carmen





## Informationen aus der Hauptverwaltung

### Einsätze der Feuerwehren im Monat April 2017

**05.04.2017, 11.36 Uhr**

*OF Oberlichtenau*

Verkehrsunfall, umgestürzter LKW,  
Ziegeleistraße Höhe Sonnenlandpark

**10.04.2017, 17.23 Uhr**

*OF Ottendorf*

Ottendorf, Ortsausgang Ottendorf, Laubverbrennung

**19.04.2017, 00.32 Uhr**

*OF Oberlichtenau, OF Frankenberg*

Brand eines LKW auf der Autobahnauffahrt Chemnitz Ost  
in Fahrtrichtung Chemnitz

**Röber, Gemeindegewehrleiter**

### Wahlhelfer für die Bundestagswahl am 24. September 2017 gesucht

Für die am 24. September 2017 stattfindende Bundestagswahl suchen wir aus der wahlberechtigten Bevölkerung freiwillige Wahlhelfer für die Besetzung der Wahllokale in der Gemeinde Lichtenau. Zugleich werden die in der Gemeinde vertretenen Parteien und Wählervereinigungen sowie auch Vereine gebeten, aus ihren Reihen freiwillige Helfer zu gewinnen. Für diese ehrenamtliche Tätigkeit ist eine Aufwandsentschädigung in Höhe von 50,00 EUR vorgesehen.

Interessierte Bürger melden sich bitte unter Angabe ihrer vollständigen Anschrift und des Geburtsdatums **bis zum 30.06.2017**

1. entweder schriftlich: Gemeindeverwaltung Lichtenau  
Auerswalder Hauptstr. 2,  
09244 Lichtenau
2. oder telefonisch: 037208 / 80062 oder 80061  
bei Frau Oertel oder Frau Steuer
3. oder per E-Mail: [post@gemeinde-lichtenau.de](mailto:post@gemeinde-lichtenau.de)

Wir hoffen sehr auf Ihre Mitarbeit und bedanken uns recht herzlich im Voraus.

*Wahlbehörde, Gemeinde Lichtenau*



### Sommerfest der Freiwilligen Feuerwehr Oberlichtenau

Alle Bürgerinnen und Bürger sind herzlich eingeladen zu einem erlebnisreichen Tag am und im Gerätehaus der Freiwilligen Feuerwehr Oberlichtenau!

- Auftritt eines Entertainers
- Kinderschminken
- Schauvorführung der Feuerwehr

- Rundfahrten mit dem Feuerwehrauto
- Vorstellung der Feuerwehrtechnik
- Abenddisco mit Überraschungen
- Blasmusik bei Kaffee und Kuchen
- Hüpfburg
- Für Speisen und Getränke ist gesorgt!
- Deftiges vom Grill und vom Fass!

**24. Juni 2017 ab 14.00 Uhr**

**GROSSE  
TOMBOLA**



## Informationen aus der Bauverwaltung

### Straßensperrungen und Verkehrseinschränkungen Juni 2017

Ort	Zeitraum	Verkehrseinschränkungen	Grund
<b>OT Auerswalde</b> Chemnitztalstraße (B107)	23.06., 12.00 – 21.00 Uhr	Vollsperrung	Deutsche Straßenradmeisterschaft
Chemnitztalstraße (B107)	17.06., 11.00 – 14.00 Uhr	teilweise Behinderungen durch Fahrradgruppen + Begleitfahrzeuge	Radmarathon Fichkona (Fichtelberg – Kap Arkona)
<b>OT Garnsdorf</b> Chemnitztalstraße (B107)	23.06., 12.00 – 21.00 Uhr	Vollsperrung	Deutsche Straßenradmeisterschaft
Chemnitztalstraße (B107)	17.06., 11.00 – 14.00 Uhr	teilweise Behinderungen durch Fahrradgruppen + Begleitfahrzeuge	Radmarathon Fichkona (Fichtelberg – Kap Arkona)
„Siedlung“ Garnsdorf	ab Anfang März 2017 bis Ende Juli 2017	Vollsperrung, Umleitungsstrecke über Claußnitzer Straße und einen Feldweg	Ausbau und Verbreiterung „Siedlung“ Garnsdorf

Ort	Zeitraum	Verkehrseinschränkungen	Grund
<b>OT Garnsdorf</b> Hauptstraße (K8250) im Bereich zwischen Haus-Nr. 30 u. H.-Nr.86	ab 17.10.2016 bis 24.11.2017	Vollsperrung	Instandsetzung Böschung, Straßenbau K8250
<b>OT Oberlichtenau</b> Obere Hauptstraße (S204)	März bis Dezember 2017	Vollsperrung der Oberen Hauptstraße / Auerswalder Straße Die Verkehrsführung richtet sich nach dem Stand des Baufortschritts. Aktuelle Informationen finden Sie auf <a href="http://www.gemeinde-lichtenau.de">www.gemeinde-lichtenau.de</a>	Straßenbau S204 OD Oberlichtenau in 4 Bauabschnitten
Bauabschnitte			
1.BA: Kreuzung S200 - Weg zum Sportplatz		Verkehrseinschränkungen möglich auf Grund Wanderbaustelle	
2.BA: Weg zum Sportplatz - Bahnhofstraße	ab Mitte Juni 2017	Komplette Vollsperrung, Fußgängerverkehr wird gewährleistet	Weiterführung der Bauarbeiten
3.BA: Bahnhofstr. - Amtmannstr.		Keine Verkehrseinschränkung	
4.BA: Amtmannstraße - Zufahrt Buschsiedlung	ab 24. April bis Mitte Juni 2017	Komplette Vollsperrung auch für den Linienverkehr, nur Fußgängerverkehr gewährleistet	Fertigstellung des 4. BA
<b>OT Ottendorf</b> Hauptstraße (Brückenbauwerk über den Dorfbach Höhe Einmündung „Pappelweg“)	ab sofort	Einschränkung der Brückenbelastung auf 16t tatsächliches Gewicht	Brückenschäden
Hauptstraße (K8250) im Bereich zwischen Haus-Nr. 110 und 114	ab 10. Januar bis Juni 2017	Vollsperrung, Umleitungsstrecke über Altmittweida	Ersatzneubau und Sanierung von Brückenbauwerken der Kreisstraßen
<b>Andreas Graf, Bürgermeister</b>			

## Wohnungsmarkt

### 2 Raum Wohnung zu vermieten Dr.-Jahn-Str. 18 – 2-Raum-Wohnung

Lage: EG links  
Fläche: ca. 48,29 m<sup>2</sup>  
Zur Wohnung gehören eine Bodenkammer und ein Keller. Die Wohnung befindet sich im renovierten Zustand und ist voraussichtlich ab 01.06.2017 verfügbar.

Grundriss:  
Die Darstellung der Sanitäreinrichtungen kann abweichen.  
Der Grundriss ist nicht maßstabsgerecht.

Kaltmiete ..... 180,00 EUR  
Vorauszahlung Betriebskosten.....98,00 EUR  
**Gesamtmiete..... 278,00 EUR**  
Kauton .....540,00 EUR  
3 Kaltmieten



### 3-Raum-Wohnung zu vermieten Am Sportplatz 5

OT Ottendorf, voraussichtlich verfügbar ab 01.06.2017, Erdgeschoss links, ca.75,77 m<sup>2</sup>, mit Keller und Balkon

Kaltmiete .....290,00 EUR  
Betriebs- und Heizkosten..... 170,00 EUR  
**Gesamtmiete..... 460,00 EUR**  
Kauton .....870,00 EUR  
3 Kaltmieten



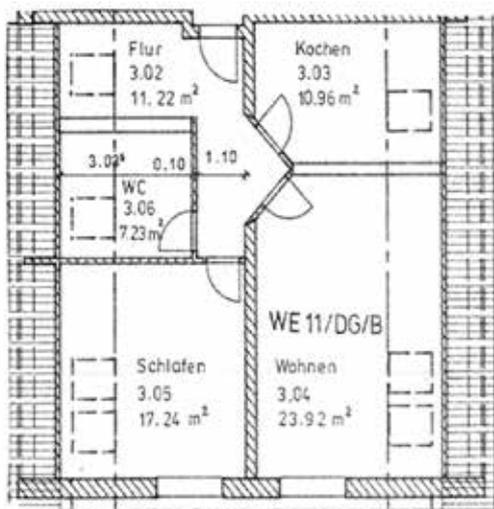
## Wohnungsmarkt

### 2-Raum-Wohnung zu vermieten

#### Am Fritzschtgut 6

Dachgeschoss rechts, ca. 60,38 m<sup>2</sup>, mit Keller und PKW-Stellplatz, sofort beziehbar

Kaltmiete .....	280,00 EUR
Stellplatz (Nr. 10) .....	5,11 EUR
Vorauszahlung Betriebskosten.....	120,00 EUR
TV-Anschluss .....	7,50 EUR
<b>Gesamtmiete.....</b>	<b>412,61 EUR</b>
Kaution .....	770,00 EUR
	3 Kaltmieten

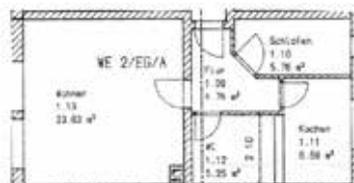


### 1,5-Raum-Wohnung zu vermieten

#### Am Fritzschtgut 8

Erdgeschoss links, ca. 44,91 m<sup>2</sup>. Zur Wohnung gehört ein Keller und ein Stellplatz.

Kaltmiete .....	210,00 EUR
Stellplatz (Nr. 26) .....	5,11 EUR
Vorauszahlung Betriebskosten.....	97,00 EUR
TV-Anschluss .....	7,50 EUR
<b>Gesamtmiete.....</b>	<b>319,61 EUR</b>
Kaution .....	630,00 EUR
	3 Kaltmieten



### 2-Raum-Wohnung zu vermieten

#### Am Sportplatz 7, ab 01.05.2017 verfügbar.

Erdgeschoss links, ca. 62,61 m<sup>2</sup>. Zur Wohnung gehört ein Keller und ein Balkon.

Kaltmiete .....	238,00 EUR
Vorauszahlung Betriebskosten.....	169,00 EUR
<b>Gesamtmiete.....</b>	<b>407,00 EUR</b>
Kaution .....	715,00 EUR
	3 Kaltmieten



#### Hinweis:

Die Angebote gelten vorbehaltlich Zwischenvermietungen und unter der Voraussetzung, dass die Wohnung nach Auszug sofort wieder vermietbar ist.

**Ansprechpartnerin:** Stefanie Buchholtz, Tel. 03 72 08 / 800 40, E-Mail: stefanie.buchholtz@gemeinde-lichtenau.de

## Informationen anderer Behörden und Verbände

### Frankenberg bereitet sich auf die Landesgartenschau 2019 vor



**Wir, als die Gemeinde Lichtenau und guter Nachbar, wollen dabei natürlich nicht abseits stehen!**

Da irrt der Bürgermeister der Stadt Frankenberg, Thomas Firmenich, ganz und gar nicht, als er in seiner Neujahrsansprache 2015 zur Landesgartenschau feststellte: „Die Bürger freuen sich und auch aus dem Umland kommt große Zustimmung.“ Dem ist eigentlich nur noch die Aussage vom ehemaligen Geschäftsführer der Landesgartenschau (LAGA) in Oelsnitz 2014 und auch amtierenden Geschäftsführer der LAGA in unserer Nachbargemeinde, Jochen Heinz, „... dass die Bürger einer Ausrichterstadt sich mit der Gartenschau identifizieren müssen, damit eine Nachhaltigkeit gegeben ist“, hinzuzufügen.

Am 21.12.2014 erhielt die Stadt Frankenberg mit einem innovativen und schlüssigen Konzept den Zuschlag zur Vorbereitung und Durchführung der 8. Landesgartenschau 2019 durch die sächsische

Staatsregierung. „Die Strukturierung der Zschopauaue und die Umgestaltung der Abbruch- und Brachflächen am Zschopauufer zu einem öffentlichen Grünraum mit Freizeit- und Erholungsmöglichkeiten lassen eine nachhaltige und ökologische Stadtentwicklung erwarten.“ Genau in diesem Bereich sehen wir eine direkte Verbindung über den Auenweg und die neu erbaute Brücke in die Gemeinde Lichtenau hinein. Das Gartenschaugelände wird zwar Grenzen haben, aber die Erlebniswelt und Ausstrahlung ist grenzenlos und wird sich auch für Lichtenau mit einer großen positiven Nachhaltigkeit entwickeln. Aus dieser Überzeugung heraus entschloss ich mich, an diesem tollen Vorhaben mitarbeiten zu wollen. Seit Juni 2016 bin ich nun stolzes Mitglied im Förderverein Landesgartenschau. Für die beiden Kernbereiche der LAGA, wie die Paradiesgärten im Mühlbachtal und die Revitalisierung der Zschopauaue erhalten wir im Förderverein Informationen aus erster Hand, nehmen an Beratungen teil, erhalten Baustellenführungen, können Vorschläge einbringen und das Schönste ist, man hört auch auf uns. Das Logo der Gartenschau und der Slogan „natürlich mittendrin“ ist hier Programm.

Auf dem ersten kleinen Flyer zur LAGA kann man unter anderem wie folgt lesen: „Zu den thematischen Schwerpunkten im Sport- und Freizeitpark Zschopauaue zählen vor allem Natur & Sport. Sowohl zur Landesgartenschau als auch in der Nachnutzung fungiert das ehemalige LISEMA-Gelände als Auftakt und Drehpunkt der Ereignisse. Mit langfristigen Angeboten für Wochenend- und Freizeiterholung, aktiven sportlichen Betätigungen, dem Erlebnis naturnaher Landschaft, einem Fahrzeugmuseum und Gastronomie ist eine dauerhafte Nutzung gesichert.“

Am 20.09.2016 konnte der Bürgermeister der Stadt Frankenberg, Thomas Firmenich, zum 3. Wirtschaftsforum, erstmals in der Öffentlichkeit unserer Gemeinde, das Konzept der Landesgartenschau 2019 in einer sehr interessanten Präsentation vorstellen. In der Oberschule Lichtenau verfolgten zahlreiche Anwesende diesen Vortrag sehr aufmerksam. Herr Firmenich nannte die Möglichkeit zur Gestaltung eines gemeinsamen Rundweges über Lichtenauer Flur für denk-

bar. Nach Absprache mit der Landestalsperrenverwaltung, wäre die Dammkrone, mit einer Asphaltdecke versehen, auch als Radweg sinnvoll zu nutzen.

Nicht erst an dieser Stelle hat die Gemeinde Lichtenau den Staffstab aufgenommen. Am 12.01.2017 veröffentlichte die Freie Presse unter der Überschrift „Lichtenau will Deich als Rundwanderweg ausbauen“, dass die Mehrzahl der Gemeinderäte dem Vorschlag ihres Bürgermeisters, Andreas Graf, folgte. Es ist gut voneinander zu wissen, um gemeinsam an einem Strang in die richtige Richtung ziehen zu können.

Vielleicht begleiten Sie uns ja auch bald auf unseren Foren und Exkursionen im Förderverein Landesgartenschau Frankenberg 2019. Glauben Sie mir, wir Lichtenauer sind dort herzlich willkommen!

*Weitere Informationen:*

[www.frankenberg-sachsen.de/Aktuell/Landesgartenschau](http://www.frankenberg-sachsen.de/Aktuell/Landesgartenschau).

**Gunter Teichert**, Mitglied im Förderverein

## Mitteilung der Jagdgenossenschaft Auerswalde/Garnsdorf

### An alle Landeigentümer welche der Jagdgenossenschaft Auerswalde-Garnsdorf angehören

Zur Mitgliederversammlung am 01.03.2017 wurde seitens der Mitglieder mehrheitlich nachfolgender Beschluss zur Verwendung des Jagdreinertrages des Jagdjahres 2015/2016 gefasst. Der Reinertrag wird nach Abzug der notwendig gewordenen Ausgaben und Rückstellungen an die Mitglieder wie in den letzten Jahren ausgezahlt. Die Auszahlung erfolgt nach unserer gül-

tigen Satzung § 13 Abs. 5 (aller 3 Jahre – eine Bekanntmachung hierzu wird zum jeweiligen Zeitpunkt wieder über das Amtsblatt erfolgen). Für diese Bekanntmachung gilt § 10 Abs. 3 BJagdG, beginnend zum 01.06.2017

**Stefan Uhlig**

Vorsitzender JG Auerswalde/Garnsdorf

### An unsere Einwohner in der Gemeinde Lichtenau

Aufgrund von Hinweisen und Anfragen mehrerer Einwohner und Landeigentümer von Auerswalde und Garnsdorf möchten wir Ihnen einige Erläuterungen zur Benutzung, hier insbesondere durch Begehen, Befahren, Bereiten von landwirtschaftlich genutzten Flächen geben.

Zu den landwirtschaftlich genutzten Flächen gehören Flächen, welche z.B. mit Raps, Getreide, Mais, Erbsen, Ackerbohnen bestellt sind. Aber auch die in unserer Gemeinde viel vertretenen Grasvermehrungsflächen, welche extra angelegt wurden oder Dauergrünlandflächen gehören dazu. Im Sächsischen Gesetz über Naturschutz und Landschaftspflege ist unter § 30 dazu folgendes geregelt:

Die freie Landschaft darf von allen auf eigene Gefahr zum Zwecke der Erholung unentgeltlich betreten werden. Landwirtschaftlich genutzte Flächen dürfen während der Nutzungszeit nicht betreten werden, als Nutzungszeit gilt die Zeit zwischen Aussaat oder Bestellung und der Ernte, bei Grünland die Zeit ab Beginn des Aufwuchses bis zum Herbst. Das Reiten und das Befahren ist nur auf ausgewiesenen Flächen und Wegen gestattet. Aus diesen Gründen sollte auf die in unserer Gemeinde landwirtschaftlich genutzten Flächen besonders Rücksicht genommen werden, dazu sollten Hunde an der Leine und nur auf befestigten

Wegen ausgeführt werden. Weiterhin sollten keine Flächen mit Motorrädern oder anderen Kraftfahrzeugen befahren werden. Des weiteren sollten Reiter nur öffentliche, bzw. zum Ausritt vorgesehene Wege benutzen. Die landwirtschaftlich genutzten Flächen in unserer Gemeinde werden durch die jeweiligen Pächter sehr ordentlich bewirtschaftet und dies sollte auch Anlass sein, diese Flächen nicht anderweitig zu beschädigen oder zu verschmutzen. Gerade letzteres kann im Tierbestand des Bewirtschafters zu gefährlichen Krankheiten führen, da die Tiere von den angebauten Pflanzen ernährt werden. Hinterlassenschaften von Pferden und Hunden gehören nicht in das Futter, welches für andere Tiere bestimmt ist!

Daher bitten wir die Bürger unserer Gemeinde, auf die landwirtschaftlich genutzten Flächen und die dafür investierte Arbeit der Bewirtschaftler besonders Rücksicht zu nehmen und diese Flächen während des Aufwuchses nicht mehr zu Bereiten, zu Befahren und zu Begehen.

Die Erklärungen erfolgten durch die Jagdgenossenschaft Auerswalde/Garnsdorf und die Flächenbewirtschaftler.

**Stefan Uhlig**

Vorsitzender JG Auerswalde/Garnsdorf

**Herausgeber:** Gemeinde Lichtenau, Auerswalder Hauptstraße 2, Tel.: (03 72 08) 8 00 10, Fax: (03 72 08) 8 00 55  
E-Mail: [post@gemeinde-lichtenau.de](mailto:post@gemeinde-lichtenau.de), [www.gemeinde-lichtenau.de](http://www.gemeinde-lichtenau.de)

**Verantwortlich für den Inhalt:** amtlicher Teil: Andreas Graf, Bürgermeister  
nichtamtlicher Teil: die Redaktion

**Verantwortlich für Anzeigen/Design/Druck:** C. G. Roßberg, Gewerbering 11, 09669 Frankenberg/Sa., Tel.: (03 72 06) 33 10, Fax: 20 93  
E-Mail: [anzeigen@rossberg.de](mailto:anzeigen@rossberg.de)

**Verantwortlich für die Verteilung:** VBS Logistik GmbH, Tel.: 03 71 / 33 20 01 51

IMPRESSUM

## Seien Sie live am Freitag, dem 23. Juni 2017 dabei: Straßenradmeisterschaft im Chemnitztal



Entlang der Strecke können Sie live und kostenfrei dabei sein. Zum größten Radsportevent im nationalen Sportjahr

werden mehr als 300 Radsportler in der Region erwartet: Bei den Männern sind rund 200 Aktive zu erwarten, bei den Frauen etwa 100 Starterinnen am Start.

### Startzeiten am Hartmannplatz Chemnitz:

14.00 Uhr Einzelzeitfahren der Frauen und Männer U 23  
17.00 Uhr Einzelzeitfahren der Männer

### Verkehrseinschränkung am 23.06.2017

Am Freitag, dem 23.06.2017 findet ab 14.00 Uhr die Straßenradmeisterschaft im Chemnitztal statt. Zwischen 12.00 Uhr und 21.00 Uhr ist die Chemnitztalstraße (B107) bis

nach Claußnitz gesperrt. Von dort ist die Burgstädter Straße und die Hauptstraße bis zum Ritterhof Altmittweida zwischen 15.30 Uhr und 21.00 Uhr nicht befahrbar. Auf der Straße finden vor und nach dem Rennen Auf- und Abbauarbeiten statt. Es können sich Personen auf der Straße befinden.

Mehr Informationen unter:  
[www.dm-rad2017.de](http://www.dm-rad2017.de)



## Termine, Öffnungszeiten, wichtige Rufnummern

Die nächste Gemeinderatssitzung findet **am Montag, dem 12.06.2017**, im Ratssaal der Gemeinde Lichtenau, Auerswalder Hauptstraße 2 um 19.00 Uhr statt. Die Tagesordnung zu den Sitzungen des Gemeinderates werden nach unserer Bekanntmachungssatzung an der Anschlagtafel OT Auerswalde, Auerswalder Hauptstraße 2 (Rathaus) und an der Anschlagtafel OT Ottendorf, Schulstraße 15 (Zur Amtsstube) ausgehängt und zusätzlich werden die Tagesordnungen auch auf unserer Homepage [www.gemeinde-lichtenau.de](http://www.gemeinde-lichtenau.de) unter der Rubrik „Rathaus, Bürgermeister & Gemeinderat“ veröffentlicht.

### Sprechzeiten des Bürgermeisters

#### Andreas Graf:

nach telefonischer Vereinbarung von Ort und Zeit unter 037208/80069

Gemeindeverwaltung im **Rathaus Lichtenau**, Auerswalder Hauptstraße 2 in 09244 Lichtenau – Telefon (auch bei Hochwasserfragen): 037208/80010

Fax: 037208/80055

E-Mail: [post@gemeinde-lichtenau.de](mailto:post@gemeinde-lichtenau.de)

Internet: [www.gemeinde-lichtenau.de](http://www.gemeinde-lichtenau.de)

### Öffnungszeiten:

Montag: 13.00 – 16.00 Uhr

Dienstag: 9.00 – 12.00 Uhr und  
13.00 – 18.00 Uhr

Mittwoch: geschlossen

Donnerstag: 13.00 – 16.00 Uhr

Freitag: 9.00 – 12.00 Uhr

Am Montag, dem 02.10.2017 und am Montag, dem 30.10.2017 bleibt das Rathaus geschlossen.

**Sprechzeit der Friedensrichter** – Herr Peter Wirth oder Herr Andreas Schröcke: regelmäßig am ersten Dienstag des Monats, 15.30 – 18.00 Uhr,

im Rathaus Lichtenau  
(Erdgeschoss Zimmer 1.07)

**Dienstag, den 06.06.2017**

### Öffnungszeiten:

#### Bücherei – Oberlichtenau

Bahnhofstraße 9 (Villa)

dienstags von 10.00 bis 17.00 Uhr geöffnet  
(Telefon-Nr.: 037208/884167)

**Die Bücherei öffnet am 20.06. und 27.06. erst ab 12.00 Uhr.**

#### DRK Kinder- und Jugendtreff

Auerswalder Str. 8

Tel.-Nr.: 037208/884481

Montag: geschlossen

Di. – Do.: 11.00 – 17.30 Uhr

Freitag: 11.00 – 19.00 Uhr

Jeden 1. und 3. Samstag im Monat:  
11.00 – 17.30 Uhr

### Wichtige Rufnummern:

**Polizei – Notruf 110**

**Feuerwehr, Rettungsdienst – Notruf 112**

**Krankentransport Telefon: 03731/19 222**

**FAX Leitstelle Freiberg 03731/32 225**  
(auch für Gehörlose)

#### E-Mail Leitstelle Freiberg

[rettungsleitstelle@landkreis-mittelsachsen.de](mailto:rettungsleitstelle@landkreis-mittelsachsen.de)

#### Havarie Trinkwasser/Abwasser

##### ZWA Hainichen

Tel.: 0151/12 644 995, [www.zwa-mev.de](http://www.zwa-mev.de)

#### Trinkwasser RZV Lugau/Glauchau

Tel.: 03763/405-405, [www.rzv-glauchau.de](http://www.rzv-glauchau.de)

#### Havarie Elektroenergie envia – Notdienst

Tel.: 0800111148910, [www.enviam.de](http://www.enviam.de)

#### Havarie Erdgas inetz

Tel.: 080011148920, [www.eins-energie.de](http://www.eins-energie.de)

#### Polizeirevier Mittweida

Tel.: 03727/980-100

### Hochwasserinformationen

[www.hochwasserzentrum.sachsen.de](http://www.hochwasserzentrum.sachsen.de)

[www.smul.sachsen.de/fulug](http://www.smul.sachsen.de/fulug)

### Informationen zum Hochwasserschutz an der Zschopau:

<http://www.ps-frankenberg.de>

Sprachansage Hochwasserwarnungen

Information Tel.: 0351/8928261

Messwertansage im Landeshochwasserzentrum Tel.: 0351/8928260

MDR-Videotext ab Seite 530

Information Aktuelle Wasserstände

### Landkreis Mittelsachsen

(auch bei Hochwasserfragen)

Tel.: 03731/ 799-0

[www.landkreis-mittelsachsen.de](http://www.landkreis-mittelsachsen.de)

### Waldbrandwarnungen:

[www.landkreis-mittelsachsen.de](http://www.landkreis-mittelsachsen.de) Aktuelles

• Waldbrandwarnstufen

[www.smul.sachsen.de/sbs/](http://www.smul.sachsen.de/sbs/)

• aktuelle Waldbrandgefährdung

• Liste der Warnstufen

[www.gemeinde-lichtenau.de](http://www.gemeinde-lichtenau.de)

• aktuelle Waldbrandstufen und an den

amtlichen Bekanntmachungstafeln

OT Auerswalde, Auerswalder Hauptstraße 2

(Rathaus) und an der Anschlagtafel OT

Ottendorf, Schulstraße 15

### Sprechzeiten der Bürgerpolizisten

Die gemeinsam für Lichtenau und Frankenberg tätigen Bürgerpolizisten haben feste Sprechzeiten:

In **Lichtenau** sind die Bürgerpolizisten jeden 2. Dienstag im Monat im Rathaus, Auerswalder Hauptstraße 2; Zi. 1.07, 16.00 Uhr bis 17.00 Uhr persönlich erreichbar.

### Redaktionsschluss für das nächste Amtsblatt:

Freitag, 16.06.2017, 12.00 Uhr im Rathaus Lichtenau (Erdgeschoss Zi. 1.08)

**Martin Lohse**, Referent



## Veranstaltungen

- Sa., 03.06.2017**  
**10.00 – 18.00 Uhr**  
**Offenes Atelier**  
Ort: dorf-galerie auerswalde, Dorfgemeinschaftshaus Auerswalde, Am Erlbach 4, 09244 Lichtenau  
Plastische Arbeiten von Rolf Büttner
- 
- Sa., 03.06.2017 –**  
**So., 04.06.2017**  
**10.00 – 18.00 Uhr**  
**Offenes Atelier**  
Ort: Martina Schubert, Auerswalder Hauptstraße 59, 09244 Lichtenau  
„Ewiger Sommer“ Geschichten aus Auerswalde von Martina Schubert, Gast-Künstler
- 
- Do., 08.06.2017**  
**19.00 Uhr**  
**Buchlesung**  
Ort: Lichtenauer Jugend- und Gemeinschaftszentrum Haus Kontakt, Auerswalder Hauptstraße 193, 09244 Lichtenau  
„Ewiger Sommer“ Geschichten aus Auerswalde von Martina Schubert
- 
- Fr., 09.06.2017 –**  
**So., 11.06.2017**  
**Dorf- und Kinderfest Ottendorf**  
Ort: Sportplatz Ottendorf, Schulstraße  
Das traditionelle Dorf- und Kinderfest findet auch 2017 seine Fortsetzung
- 
- Fr., 16.06.2017 –**  
**So., 18.06.2017**  
**95 Jahre Fußball in Auerswalde**  
Ort: Sportplatz Auerswalde  
Festwochenende mit sportlichen und kulturellen Höhepunkten
- 
- Fr., 23.06.2017**  
**14.00 – 19.00 Uhr**  
**Deutsche Straßenradmeisterschaft**  
Ort: entlang der Chemnitztalstraße, B 107
- 
- Sa., 24.06.2017**  
**14.00 Uhr**  
**Sommerfest der Freiwilligen Feuerwehr Oberlichtenau**  
Ort: Am und im Gerätehaus der Freiwilligen Feuerwehr Oberlichtenau  
Schauvorführung der Feuerwehr, Vorstellung der Feuerwehrentechnik, große Tombola und vieles mehr.
- 
- Sa., 24.06.2017**  
**14.30 Uhr**  
**Kinderfest**  
Ort: Rudolf-Breitscheid-Straße 1, 09244 Lichtenau  
Wie in jedem Jahr steht eine Hüpfburg zur Verfügung. Es gibt eine Bastelstraße, Geschicklichkeitsspiele und Kinderschminken. Auch die Auerswalder Feuerwehr wird dem Kinderfest einen Besuch abstatten. Clown „Fix“ wird bestimmt den Kindern, Eltern und Großeltern viel Freude bereiten. Getränke, Gebäck und Zuckerwatte erhalten die Kinder kostenlos. Die weitere Versorgung übernimmt die Gaststätte. Wir freuen uns auf viele große und kleine Gäste – nicht nur aus der Siedlung. Die Teilnahme ist nicht an eine Mitgliedschaft im Siedlerverein gebunden.
- 
- Sa., 24.06.2017**  
**15.00 Uhr**  
**Buchlesung**  
Ort: dorf-galerie auerswalde, Am Erlbach 4, 09244 Lichtenau  
„Ewiger Sommer“ Geschichten aus Auerswalde von Martina Schubert

Noch mehr Veranstaltungen finden Sie im Internet auf [www.gemeinde-lichtenau.de](http://www.gemeinde-lichtenau.de). Gern können Sie Ihr Fest, Ihren Vortrag und Ihre Ausstellung online eintragen: <http://www.gemeinde-lichtenau.de/veranstaltung-eintragen.html>



## Weitere Informationen

### Ihre Fahrbibliothek kommt

#### OT Auerswalde

Auerswalder Hauptstraße 221,  
gegenüber Rittergut  
montags 15.45 – 17.15 Uhr

**09.06. (Freitag)**

#### OT Krumbach

An der Feuerwache  
Dorfstraße 13  
mittwochs 15.45 – 17.00 Uhr

**14.06.**

#### OT Ottendorf

An der Bahnbrücke  
mittwochs 13.30 – 15.30 Uhr

**14.06.**

**Kontakt:** Kreis- und Fahrbibliothek Mittweida, Falkenauer Straße 15, 09661 Hainichen,  
Telefon: 03 72 07 - 99320, Telefax: 03 72 07 - 99322, Handy Bus: 01 70 - 7 61 89 61, E-Mail: [fahrbibliothek@web.de](mailto:fahrbibliothek@web.de)



## Buchempfehlungen der Bücherei Oberlichtenau

*Daisy Gräfin von Arnim*

### **Einfach anfangen!**

Daisy von Arnim möchte Frauen ermutigen, ihren Träumen zu folgen und selbst unternehmerisch tätig zu werden. In ihrem neuen Buch porträtiert sie 15 christliche Unternehmerinnen, die spontan aus einer Idee heraus ein Unternehmen gegründet haben oder die die Entscheidung treffen mussten, ein Unternehmen zu übernehmen. Alle diese Frauen haben Daisy von Arnim Einblicke in ihre Anfänge gewährt sowie den Erfahrungsschatz, den sie inzwischen angesammelt haben. Sie haben sie an ihren Ängsten und Herausforderungen teilhaben lassen und ihr erzählt, wie sie ihren Arbeitsalltag mit Gottes Hilfe meistern. Entstanden sind sehr persön-

liche, ermutigende und inspirierende Porträts von ganz unterschiedlichen Frauen, die in den verschiedensten Branchen zu Hause sind.

**Daisy Gräfin von Arnim**

*Yael Adler*

### **Haut nah – Alles über unser größtes Organ**

„Die Haut beschäftigt uns täglich: Pflege, Sensibilität, Allergien, Anti-Aging, Sonne ... Sie ist knapp zwei Quadratmeter groß und umhüllt alles, was wir in uns tragen; sie sorgt dafür, dass wir die Hand wegziehen, wenn wir aus Versehen in ein Messer greifen, schützt uns davor, zu überhitzen oder zu erfrieren, und schirmt uns vor gefährlichen Eindringlingen ab.

In ihrem so aufschlussreichen wie unterhaltenden Buch rückt die fernsehbekannte Dermatologin Yael Adler unserer Haut zu Leibe und erklärt alles, was man über sie wissen will. Sie scheut dabei auch nicht vor Pusteln, Falten, Fußkäse und anderen Tabus zurück. Mit großer Begeisterung erzählt sie, warum Sex schön macht, Männer keine Cellulite bekommen und warum in unserer Haut ganz schön viel Hirn steckt.

**Yael Adler**

**Die Bücherei öffnet am 20.6. und 27.6. erst ab 12.00 Uhr.**

**Martina Ranft und  
Jana Schrammel**



## Gratulationen

*Wir gratulieren den Jubilaren unserer Gemeinde Lichtenau*

### **aus dem Ortsteil Auerswalde**

Jutta Grünert am 06.06.2017 zu 80 Jahren  
Eberhard Heinitz am 17.06.2017 zu 80 Jahren  
Edith Scheibe am 06.06.2017 zu 80 Jahren  
Günter Bierbaum am 29.06.2017 zu 70 Jahren

### **aus dem Ortsteil Garnsdorf**

Christa Städtgen am 14.06.2017 zu 85 Jahren

### **aus dem Ortsteil Merzdorf**

Brunhilde John am 30.06.2017 zu 80 Jahren  
Roswitha Klier am 29.06.2017 zu 75 Jahren

### **aus dem Ortsteil Niederlichtenau**

Wolfgang Weber am 09.06.2017 zu 75 Jahren

Gudrun Berens am 27.06.2017 zu 70 Jahren  
Bärbel Mahn am 22.06.2017 zu 70 Jahren

### **aus dem Ortsteil Oberlichtenau**

Rolf Meier am 12.06.2017 zu 80 Jahren  
Anneliese Stöckel am 13.06.2017 zu 80 Jahren

### **aus dem Ortsteil Ottendorf**

Ingeborg Linde am 27.06.2017 zu 95 Jahren  
Werner Dittrich am 19.06.2017 zu 85 Jahren  
Helga Geisler am 24.06.2017 zu 80 Jahren  
Roland Hahn am 03.06.2017 zu 80 Jahren  
Heinrich Dittrich am 25.06.2017 zu 75 Jahren  
Helga Hahn am 28.06.2017 zu 75 Jahren

*Zur Goldenen Hochzeit gratulieren wir*

**am 27.06.**

Jörg und Ute Müller aus dem Ortsteil Auerswalde

**Wir wünschen alles Gute und viele glückliche Ehejahre.**

*Die Mitglieder des Gemeinderates, die Mitarbeiter der Gemeindeverwaltung  
und Ihr Bürgermeister Andreas Graf*

Sie wurden nicht oder nicht richtig genannt?

Dann schreiben Sie uns: Gemeinde Lichtenau, Auerswalder Hauptstraße 2, 09244 Lichtenau.

Auf Wunsch holen wir gern die Gratulation zu Ihrem Jubiläum im Amtsblatt nach.

**Martin Lohse, Referent**



### Kurz vorgestellt

#### Geradegebogen in Lichtenau Zu Gast in der Drahtverarbeitung GmbH

Zu tonnenschweren Rollen aufgewickelt, wird der Stahldraht im Lichtenauer Unternehmen Drahtverarbeitung GmbH angeliefert. „Wir verarbeiten Stärken bis zu 10 mm Durchmesser“, erklärt Geschäftsführer Jörg Karnapp. „Abhängig vom Einsatzgebiet nutzen wir auch verkupferten Draht oder lassen unsere Produkte zusätzlich beschichten“, ergänzt er. Für die Präzision sorgt die Erfahrung der Mitarbeiter,



Jörg Karnapp mit Bürgermeister Andreas Graf, Foto: Martin Lohse

für die kraftaufwändigen, mechanischen Tätigkeiten sind computergesteuerte Maschinen im Einsatz. Dabei blickt das Unternehmen auf tiefe Wurzeln in der Region zurück, denn es ist aus der Chemnitzer Federnfabrik „Nendel“, Gründungsjahr 1903, entstanden und seit 20 Jahren im Gewerbegebiet Ottendorf Süd ansässig. Mit 30 Mitarbeitern im Schichtbetrieb stellt die Drahtverarbeitung von Serien aller Größen bis hin zu selbstkonstruierten Mustern eine große Bandbreite her. Dazu kommen Schweißlösungen auf Basis von Stahldraht. Lichtenauer Produkte finden sich so z.B. an Propangasflaschen zur Sicherung oder in Autositzen im Audi A 6 und in Oberklasse SUVs. Jörg Karnapp ist auf seinen stabilen Umsatz besonders deswegen stolz, da der Markt für Stahl- und Drahtwaren stark schwankt. Wir wünschen dem Unternehmen sowie den Mitarbeitern im Jubiläumsjahr alles Gute und eine erfolgreiche Entwicklung.

**Martin Lohse**, Referent

#### Kontakt:

Drahtverarbeitung GmbH  
Gottfried-Schenker-Str. 13  
09224 Lichtenau  
Tel.: 037208 616-0  
Fax: 037208 616-99  
info@drahtverarbeitung.de



### Jugend, Schulen, Kindertagesstätten



Jugend- und Gemeindezentrum der Landeskirchlichen  
Gemeinschaft Auerswalde, Auerswalder Hauptstr. 193  
www.kontakt-lichtenau.de

#### ICAFF MACHT PAUSE

Das Schuljahresende rückt in greifbare Nähe. Die letzten Noten werden vergeben und die Sommerferien, als Eure verdiente Pause, sind schon in Sichtweite. Wie jedes Jahr wollen wir Euch in den Ferien mit unserem besonderen Ferien-Programm eine abwechslungsreiche Zeit gestalten. Damit dies gelingen kann, braucht es aber vor allem Eure Ideen und Wünsche.

Welche Aktionen dann letztendlich zu welchem Zeitpunkt stattfinden, könnt Ihr Ende Juni auf unserer Homepage ([www.icaff.de](http://www.icaff.de)), bei Facebook oder in der nächsten Ausgabe des Amtsblattes nachlesen. Da die Sommerferien-Gestaltung die Mitarbeiter stark in Anspruch nimmt, brauchen auch sie Zeiten der Ruhe und Regeneration. Deshalb wird das ICAFF in der Zeit vom 05. bis 18. Juni geschlossen bleiben. Es ist aktuell noch unklar, ob in dieser Zeit „ICAFF macht Schule“ stattfinden wird. Genauere Informationen dazu findet Ihr rechtzeitig im Schaukasten. Ihr könnt auch Frau Röhner und mich direkt darauf ansprechen.

#### ICAFF GEHT RAUS



Bereits in den letzten Ausgaben des Amtsblattes informierte ich über die Arbeiten in unserem Außenbereich. Mittlerweile ist die Eröffnung bereits gelaufen und wir freuen uns, dass die meisten Arbeiten nun abgeschlossen sind und wir diesen neuen Be-

reich in den Sommermonaten genießen können. Besonders schön war es, dass wirklich viele Jugendliche ab und zu oder auch ständig geholfen haben, um dieses große und langwierige Projekt zum Abschluss zu bringen. Auf Grund des frühen Redaktionsschlusses, zeigen wir noch ein paar Bilder von den letzten Arbeiten. In der nächsten Ausgabe des Amtsblattes gibt es aber dann Eindrücke von dem Außenbereich und unserer Eröffnung.

**Uwe Straßberger**,  
Sozialpädagoge ICAFF

#### AUERSWALDER GESCHICHTEN

Was die Auerswalder Künstlerin Martina Schubert wohl über unser Dorf zu schreiben hatte?

Ist es etwas Geheimnisvolles? Etwas Spannendes? Oder vielleicht sogar etwas vollkommen Überraschendes?

Hören Sie doch selbst, bei Martina Schuberts Buchlesung „Ewige Sommer“ am Donnerstag, dem 08.06.17 um 19.00 im KONTAKT. Sie sind herzlich eingeladen.

**Heidi Adamczak**

## „Tag der offenen Tür“ am 10. Juni 2017

Am 10. Juni 2017 laden die Schüler und Pädagogen der Förderschule „Max Kästner“ Frankenberg (Parkstraße 12) zum „Tag der offenen Tür“ ein.

Von 09.00 bis 13.00 Uhr sind Eltern, Kinder und Interessierte recht herzlich willkommen.

Sie dürfen die Fachkabinette kennenlernen, Interessantes über den Schulalltag hören und sehen und mehr über unseren Förderverein erfahren. Alles wird nicht verraten.

Das Schüler-Café und ein Rosterstand sind an diesem Tag für Sie geöffnet.

Sind Sie neugierig geworden?

Dann schauen Sie doch schon einmal auf unsere Homepage:

[www.foerderschule-frankenber.de](http://www.foerderschule-frankenber.de)

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Angelika Lüpke



## Senioren

### Mit dem Seniorenclub Auerswalde unterwegs ins Thüringer Land – wir können nicht nur gemeinsam feiern, sondern auch reisen



Am Dienstag, dem 09. Mai 2017 unternahm der Seniorenclub Auerswalde mit 48 Teilnehmern eine Tagesbusreise mit dem Busunternehmen Dähne in das Thüringer Land. Bequem konnten wir am Vormittag an nahegelegenen Bushaltestellen zusteigen. Ein überraschend schöner Maientag begleitete uns durch den Tag. Nach angenehmer Fahrt mit einem modernen Reisebus machten wir am Fuße der Burg Posterstein in Ostthüringen am „Elegant-Hotel Zur Burg“ Halt. Dank einer gut organisierten Vorbestellung durch unsere Reisebegleitung konnten wir nach Wahl in aller Ruhe in angenehmer Atmosphäre unser Mittagessen genießen. Schon bis hierhin waren im Bus, am Mittagstisch

und nach dem Essen angeregte Gespräche unserer Senioren zu belauschen.

*Genau das ist Anliegen unseres Zusammenseins in Wohlfühlatmosphäre!*

Nach einer kleinen Pause an der frischen Luft ging es weiter im Bus in das Strohatelier Gernewitz, das u.a. mit dem Strohcacé zum Agrarunternehmen „Wöllmisse“ Schlöben eG in Stadtroda OT Gernewitz gehört. Im Strohatelier Gernewitz entstehen neben kleinen filigranen Arbeiten auch nahezu gigantische Strohfingern des alltäglichen Lebens. In der Ausstellungshalle wurde fleißig fotografiert und mit Spaß und Freude die Stroharbeit betrachtet. Im mit Stroharbeiten dekorierten Café empfing uns eine liebevoll

hergerichtete Kaffeetafel. Bei diesem Zusammensein wurde uns äußerst kompetent die komplexe Tätigkeit des Agrarunternehmens „Wöllmisse“ erläutert. Viele aus der Landwirtschaft stammenden Teilnehmer unserer Fahrt hörten mit großem Interesse, wie ein heutiger Agrarbetrieb die verschiedenen Fachbereiche bis zur örtlichen Energieversorgung aus Biogasanlagen hochmodern wirtschaftlich gestaltet. Das obligatorische Gruppenfoto entstand hier auch gleich noch. Schon mussten wir wieder zur Heimfahrt rüsten. Nicht müde Reisende traten sie an, sondern sangeslustige Senioren mit Stimmungsliedern – tolle Stimmung! Wir waren uns einig, dass Tagesreisen wieder zum festen Bestandteil unseres Vereinslebens werden sollten. Dazu laden wir schon heute alle Senioren, nicht nur die Vereinsmitglieder, ganz herzlich ein. Uns überraschte das große Interesse an dieser Fahrt.

Wir konnten leider noch nicht alle Teilnahmewünsche erfüllen.

Danke sagen wir dem Busunternehmen Dähne und unserem Vorstandsmitglied, Herrn Schreiter, für die schöne Ausfahrt.

Hans-Jürgen Barby

im Auftrag des Vereinsvorstandes

### Begegnungsstätte des ASB lädt ein:

Monat Juni 2017

- **Donnerstag, den 08.06.2017, 13.30 Uhr**  
Gemütliches Kaffeetrinken  
Auf Wunsch wieder mal Spielnachmittag
- **Donnerstag, den 22.06.2017, 13.30 Uhr**  
Gemütliches Kaffeetrinken  
Mobilität im Alter mit Physiotherapie Ines Bothen

Telefon: 037208/4754 (Begegnungsstätte)

Handy: 0174/3491049 (Frau Rother)

0152/65746762 (Frau Wegehaupt)

**Unsere Pflegekräfte führen Beratungsbesuche nach § 37 Abs. 3 SGB XI durch.**

**Terminvereinbarungen unter:**

Telefon: 03724/14127 Büro Sozialstation Burgstädt  
0174/3491055 Frühdienst Schwestern Oli  
0174/3491038 Frühdienst Schwestern Oli  
0174/3491056 Abenddienst Schwestern Oli



### Der DRK-Seniorenclub im OT Auerswalde Am Erlbach 4 in Lichtenau informiert



Im DRK-Seniorenclub finden folgende Veranstaltungen statt:

- » Die **Geburtsfeier** findet am Dienstag, dem 13.06. von 13.30 bis ca. 16.30 Uhr statt.
- » **Spielnachmittage** sind Dienstag bis Donnerstag von 13.00 bis 16.30 Uhr. Für das leibliche Wohl ist mit Imbiss, Kaffee und Kuchen gesorgt.

**Öffnungszeiten:**

Dienstag bis Donnerstag von 13.00 bis 16.30 Uhr

**Ansprechpartner**

ist Frau Renate Petermann

Buschsiedlung 37, 09244 Lichtenau, Tel. 037208/2645

R. Petermann



## Auerswalde im Ersten Weltkrieg (32) Heimatverein Auerswalde/Garnsdorf e.V.

Aus dem Sitzungsprotokoll des Gemeinderates vom 27. Dezember 1917 – wörtliche Abschrift

**I.**  
„Der Vorsitzende eröffnete die Sitzung. Zur Besprechung kommt die Wahl der Gemeindeältesten. Bestimmt ist vorzunehmen die Wahl des 1. Gemeindeältesten Herrn Fichtner. Die Wahl des 2. Gemeindeältesten Herrn Böttger ist auf Wunsch des Gemeinderates auch jetzt vorgenommen worden, da mit 1917 eigentlich seine Amtszeit abläuft. Jedoch soll die Amtshauptmannschaft ersucht werden beizustimmen, dass die Amtszeit des Herrn Böttger bis 1918 gerechnet wird, damit nicht beider Amtszeit später zugleich ablaufen wird. Nach Besprechung wurde der Vorschlag gemacht, die Wahl beider Herren durch Zuruf und nicht durch Stimmzettel vorzunehmen, um zugleich auf diese Weise zum Ausdruck zu bringen, dass der Gemeinderat ihnen für ihre bisherige Amtstätigkeit dankbar ist. Die Wahl beider Gemeindeältesten erfolgte einstimmig durch Zuruf.“

(Die Gemeindeältesten waren später zur Sitzung gekommen. Sie erklärten sich mit der Wahl einverstanden und dankten für das Vertrauen. Noch folgender Hinweis: Die Gemeindeältesten gehörten entsprechend der Landgemeindeordnung neben dem Vorsitzenden mit zur Verwaltung der Gemeinde.)

**II.**  
„Der Gemeindevorstand gibt bekannt, dass Herr Fichtner anlässlich seiner Silberhochzeit das Kapital der Fichtner-Saupe-Hahn-Stiftung um 1000 Mark erhöht hat. Es beträgt nun 3000 Mark. Mit Dank wird davon Kenntnis genommen.“

**III.**  
„Die Gemeinde-Weisenräte werden wiedergewählt. Es sind die Herren Gemeindevorstand Kluge, Gemeindeältester Fichtner und Herr Romstädt.“

**IV.**  
„Es sollen nach Beschluss noch einmal Preise eingefordert werden für die Eschen und die Erlen an der Dorfstraße. Es wird nach Antrag darüber abgestimmt, ob auch die Kastanien gegenüber dem Erbgericht mit durch Verkauf verwertet werden sollen. Nur zwei Stimmen sind dafür. Demnach ist der Antrag abgelehnt.“

**V.**  
„Für die Lichtmann'sche Brandstelle, auf der das Mundloch der Stollenabwässer liegt, hat die Gemeinde ein besonderes Interesse, der Abwässer wegen. Es wird beschlossen gegen eine Stimme das Lichtmann'sche Grundstück zum Preise von 14500 Mark einschließlich der Brandkasse und mit der Verpflichtung, dass Lichtmann die Stelle zu räumen hat, für die Gemeinde zu erwerben.“

„Schließlich wird noch der scheidenden Mitgliedern des Gemeinderates besonders gedankt für ihre treue Mitarbeit und für die Unterstützung, die sie dem Gemeindevorstand zuteil haben werden lassen. Möchten auch sie dem Gemeinderat ein treues Gedenken bewahren.“

Bevor wir uns dem letzten Kriegsjahr zuwenden, wollen wir nochmals schauen, über was noch aus dem Jahre 1917 zu berichten ist.

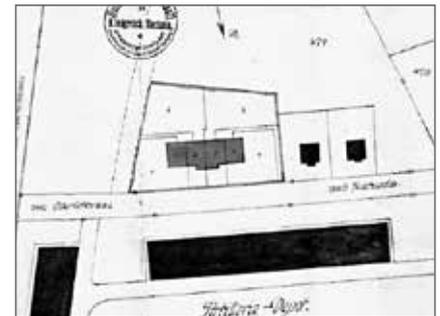
Zuerst sind die Planungen der HGS und der Gemeinde zur Errichtung einer „Vierhäusergruppe“ zu nennen. Erstmals gibt es in verschiedenen Unterlagen ab Anfang 1917 dazu Hinweise. Das große Gebäude sollte auf dem Flurstück 477 gegenüber dem Artilleriedepot errichtet werden und einen architektonischen Abschluss der Siedlung zur Hauptstraße bilden. Ursprünglich war das Areal noch anders parzelliert. Statt drei Einfamilienhäuser sollte nun die Hausgruppe entstehen. Geplant waren 8 Wohnungen, die über 4 Eingänge auf der Rückseite zu erreichen waren. Gedacht waren die Wohnungen für das Personal des Depots und zu

jeder Wohnung war auch ein Gartengrundstück zur Siedlung hin vorgesehen.

In dieser Zeit war es ein schwieriges Vorhaben. Wegen des Krieges gab es eine allgemeine Bausperre für nicht kriegswichtige Vorhaben. Die Hausgruppe war als solche nicht unbedingt wichtig. Es gab auch sonst viele Schwierigkeiten, hauptsächlich bei den Planungen zur Materialbeschaffung und der Beschaffung der Baugelder. Baukosten waren erheblich gestiegen. Die Erarbeitung von Kostenanschlägen war nicht einfach – viele Fachleute waren im Krieg. Es dauerte deshalb auch noch ein ganzes Jahr, bis mit Aussicht auf Erfolg ein Bauantrag eingereicht werden konnte. Die Gemeindeverwaltung und besonders Kluge investierten viel Kraft und Zeit, für ein Vorhaben, was nie zur Ausführung kommen sollte.

Unten abgebildet ist ein Lageplan – links im Lageplan ist die heutige August-Bebel-Straße markiert – darunter die Abbildung der Vorderansicht des Gebäudes.

**Klaus-Jürgen Schmidt**



### Einladung des Siedlervereins „Auerswalde Ost e.V.“ zum Kinderfest 2017

Das diesjährige Kinderfest findet am **24. Juni an der Gaststätte Siedlerheim**, Rudolf-Breitscheid-Str. 1 im OT Auerswalde statt. Beginn: 14.30 Uhr

**Das Programm:**

*Wie in jedem Jahr steht eine **Hüpfburg** zur Verfügung.*

*Es gibt eine **Bastelstraße**, **Geschicklichkeitsspiele** und **Kinderschminken**.*

*Auch die **Auerswalder Feuerwehr** wird dem Kinderfest einen Besuch abstatten.*

**Clown „Fix“ wird bestimmt den Kindern, Eltern und Großeltern viel Freude bereiten.**

*Getränke, Gebäck und Zuckerwatte erhalten die Kinder kostenlos.*

*Die weitere Versorgung übernimmt die Gaststätte.*

Wir freuen uns auf viele große und kleine Gäste nicht nur aus der Siedlung – die Teilnahme ist nicht an eine Mitgliedschaft im Siedlerverein gebunden.

Die Bewohner unserer Siedlung bitten wir, ihre Grundstücke – vor allem im Bereich des Siedlerheims – nach alter Tradition zu schmücken, auch wenn wegen der Jahreszeit kein Lampenumzug stattfinden kann. Er wird im Herbst durchgeführt.

**Der Vorstand**

## ATV Garnsdorf und Umgegend e.V. Osterturnen in Marbach und Geithain am 13. April 2017

Gründonnerstag findet schon seit Jahren das traditionelle Osterturnen statt. Auch dieses Jahr fuhr der ATV Garnsdorf mit den kleinen Mädchen bis zur Altersklasse 8 nach Marbach und die Jungs mit allen Altersklassen nach Geithain.

In Marbach kommt immer der Osterhase. So auch in diesem Jahr und zeigte den kleinen Mädchen sein Können in der Turnhalle. Die kleinen Turnerinnen hatten wieder viel Spaß zusammen mit dem Osterhasen und sind immer wieder erstaunt, was er so drauf hat.

Trotz alledem mussten sich die Mädchen auch auf ihre Übungen konzentrieren, denn es ging ja trotzdem auch um die heiß begehrten Podiumsplätze.

Dieses Mal wurde das Reck weggelassen und an den Geräten Balken, Boden und Sprung geturnt. Im „Osterhasenwettbewerb“ kämpfte jeweils eine Turnerin aus jedem Verein zusammen mit dem Osterhasen um vordere Plätze. Man turnte und kletterte unter, auf und über dem Barren auf Zeit.

In Geithain wurde ein Vierkampf statt eines Sechskampfs ausgetragen. Die Geräte Ringe und Seitpferd fielen weg.

Auch unsere Turner von der AK 7 bis 17 waren hoch motiviert und kämpften um Podiumsplätze. Die kleinen Jungs hatten gerade am Sonntag davor ihre Bezirksmeisterschaften in den Pflichtklassen absolviert und turnten an diesem Donnerstag gleich wieder hoch konzentriert, ebenso Ida Rücker.

Für die anderen Turner war dieser Wettkampf zeitgleich noch einmal eine Generalprobe für die kommenden Bezirksmeisterschaften in den Kürklassen.

Text und Fotos: **H. Gypstuhl**



### Hier die Ergebnisse im Einzelnen:

Name	Altersklasse	Platzierung
Kim Meier	6	3
Leila Knorr	6	5
Helene Rothe	6	9
Ida Rücker	7	5
Lara Naumann	7	7
Alicia Zaharanski	8	4
Maren Lippold	8	5
Pascal Steidten	6/7 Pflicht	1
Markus Hoyer	8/9 Pflicht	3
Kevin Steidten	8/9 Pflicht	4
Luca Georgi	10/11 Kür	2
Gustav Silbermann	10/11 Kür	3
Konrad Silbermann	10/11 Kür	4
Lenard Rothe	10/11 Kür	5
Silas Oeser	10/11 Kür	7
Nicolas Herold	12 Kür	1
Jannick Volk	13 Kür	3
Benedikt Silbermann	13 Kür	4
Marvin Przyborowski	16/17 Kür	1
Scott Sternitzke	16/17 Kür	2
Daniel Streller	16/17 Kür	3

## Eröffnungsfeier Kaufland Frankenberg



Eine der Attraktionen bei der Eröffnungsfeier des Kauflands Frankenberg am 29.03.2017 waren die Einradfahrer aus Lichtenau. Zur Freude der Zuschauer stellten sie einmal mehr ihre Geschicklichkeit und ihr Können unter Beweis. Wir bedanken uns für die tolle Organisation bei Frau Streine, bei dem Kauflandpersonal und allen freiwilligen Helfern die uns, die „Lichtenauer Einrad“ Gruppe unterstützten.

**Ulrich Köhler**

Einladung des SV Wacker 22 Auerswalde e.V. anlässlich der

## Jubiläumsfeier "95 Jahre Fußball"

vom 16. Juni 2017 bis 18. Juni 2017

**Freitag:**  
18:30 Uhr Spiel unserer "Alten Herren"

SPORTPLATZ  
AUERSWALDE  
**EINTRITT FREI**

**Samstag:**  
10:00-12:00 Uhr Jugendfußball  
Turnier unserer F- und G-Junioren

12:00 Uhr Männerfußball  
Auerswalde II : Einheit Claußnitz II

**14:30 Uhr Auerswalde I : Traditions-Mannschaft CFC**

*Anschließend Musik der Hartmannsdorfer Schalmeykapelle*

16:30-19:00 Uhr Jugendfußball  
Turnier unserer D- und E-Junioren

19:00 Uhr Jugendfußball  
Turnier unserer C-Junioren

**Ab 20 Uhr Live-Musik im großen Festzelt**

**Sonntag:**  
10:30 Uhr Kleinfeld  
**Jedermanns-Turnier**  
Anmeldung: 0174/7144268

Wir freuen uns  
auf euren Besuch  
und ein schönes  
Fußballfest!

## SV Wacker 22 Auerswalde – Turnen Erfolgreich beim 11. Rochlitzer Gerätedreikampf

Am 06.05. trafen wir uns in der Turnhalle am Regenbogen in Rochlitz zum nunmehr 11. Rochlitzer Gerätedreikampf. 80 Turnerinnen und Turner aus 9 Vereinen gingen an die Geräte. Das Besondere diesmal war, dass ein klassischer Vierkampf geturnt, aber nur ein Dreikampf gewertet wurde. Das schlechteste Gerät wurde zum Streichwert und so konnte auch mal ein Patzer passieren. Darüber hinaus tumten unsere Mädchen nicht gegen die gewohnte Konkurrenz. Neben den bekannten Gesichtern aus Rochlitz, Hainichen und Niederwiesa trafen wir auch auf Mädchen und Jungen aus Taucha, Frohburg, Dresden Mickten, Geithain und Leuna. Bei den Kleinsten vertraten uns Lucy Malkrab und Clara Schönfeld. Sie ertumten sich die ersten beiden Plätze. In der AK 6/7 war die Kleinste die Größte. Line Lauterbach ließ als einzige Sechsjährige die Alten hinter sich und sicherte sich vor Helene Watenberg den Sieg. Bei den Achtjährigen gelang Lina Jahn der Sprung ganz nach oben aufs Treppchen, dicht gefolgt von ihrer Vereinskameradin Nele Schumann. Einen ganz starken Wettkampf tumten an diesem Tag Emily Tietze und Lilly Malkrab. Emily ertumte sich

hinter Sarah Feller Platz drei und Lilly den leider undankbaren vierten Platz. Julia Humml machte sich den Dreikampf zu Nutze und strich den Sprung an diesem Tag einfach aus der Wertung. Zum Schluss musste sie sich in der AK 10 nur den Mädchen aus Dresden und Frohburg geschlagen geben. Auch Leonie Jahn konnte sich in der AK 11 durchsetzen und ertumte hinter Dresden einen guten dritten Platz.

Bei den Jungs ging diesmal nur Kevin Käthner an den Start. Er nutzte die Chance, um noch einmal das ein oder andere neue Element vor den anstehenden Sachsenmeisterschaften zu probieren. In der Kür der 12/13 musste er sich diesmal nur Cedric vom gastgebenden Verein geschlagen geben.



*Mia-Sue mit unseren Turnerinnen der AK 4/5 und 6/7 Foto: S. Köppelmann*

Es war wieder ein schöner Wettkampf der etwas anderen Art und wir freuen uns schon auf den 12. Rochlitzer Gerätedreikampf im nächsten Jahr!

Alle weiteren Informationen zum aktuellen Turnjahr, den vergangenen und kommenden Wettkämpfen und zum Verein allgemein findet ihr wie immer unter [www.wacker-auerswalde.de](http://www.wacker-auerswalde.de)

**Romy Knorr**



*Unser Starterfeld beim 11. Rochlitzer Gerätedreikampf Foto: R. Knorr*

### ATV Garnsdorf und Umgegend e.V. Rad-, und Wandertour am 1. Mai 2017

Pünktlich zur Rad- und Wandertour hatte Petrus ein Herz mit uns und verschonte uns mit Regen. Auch wenn die Temperaturen noch keine frühlinghafte Kleidung zuließ, standen alle warm angezogen am Treffpunkt und radelten bzw. wanderten los. Dieses Mal nutzen die Radler unter anderem den neu eröffneten Chemnitztalradweg, was eine sehr schöne und familienfreundliche Strecke ist. Auch die Wanderer wanderten rund um das Chemnitztal.

Es gab wieder eine sehr rege Teilnahme, so dass wir ca. 60 Rad- und Wanderbegeisterte zählen konnten. Zum Ausklang dieser beiden Touren warteten leckere Steaks, Bratwürste und Getränke. So ließen wir den Tag in gemütlicher Runde ausklingen.

Großen Dank an Fam. Beier, Fam. Geier sowie an Steffen Meister und Andreas Volk,

die sich um das leibliche Wohl und die Organisation kümmerten.

Text und Fotos: **H. Gypstuhl**



### Jahreshauptversammlung 2017

Am 24.04.17 fand die Jahreshauptversammlung des SV Wacker 22 Auerswalde statt. Der Vereinsvorsitzende, Denny Haunstein, berichtet über das vergangene Geschäftsjahr sowie die zurückliegende Wahlperiode. Positiv wurde die Mitgliederentwicklung (momentan 330) genannt. Er dankte den Übungsleitern sowie allen ehrenamtlich Tätigen des Vereins. Ein weiterer Dank galt der Gemeinde sowie dem Gemeinderat für die gute Zusammenarbeit. Anschließend fanden noch Neuwahlen statt. Der Vereinsvorsitzende und der Vorstand wurden für die nächsten 4 Jahre im Amt bestätigt. Neu im Vorstand sind Romy Knorr und Daniela Kirsch. Wir wünschen allen Gewählten gutes Gelingen und viel Freude an der Aufgabe.

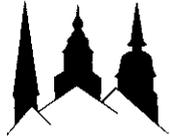
Im Rahmen der Jahreshauptversammlung erhielt Rosemarie Leithold die Ehrennadel des Landessportbundes Sachsen in Gold – überreicht wurde diese durch den Präsidenten des Kreissportbundes Mittelsachsen, Volker Dietzmann.

Unser Bürgermeister, Andreas Graf, überbrachte ebenfalls seine Glückwünsche.

Auch wir wollen uns an dieser Stelle nochmals ausdrücklich für die fast 50 jährige ehrenamtliche Tätigkeit von Rosemarie Leithold herzlich bedanken.

Der Vorstand, **Denny Haunstein**





# Die drei Türme – Kirchennachrichten

Termine und Veranstaltungen in Auerswalde-Niederlichtenau-Ottendorf

## Entdecke Dein Leben! BASISLAGER

**Was ist das?** Ein Kompaktseminar eine Woche lang immer abends

**Worum geht es?** Um die tiefen Fragen des Lebens und himmlische Lösungsangebote

**Für wen?** Für alle, die mal anhalten wollen zur Bestandsaufnahme, die Klärung und Stärkung suchen, die sich nicht abfinden damit, wenn eben alles so ist, wie es ist, die neue oder mal wieder Schritte gehen wollen mit dem „wunderbaren Ratgeber“ Jesus Christus

**Was passiert da?** Kleiner Imbiss, Input zum Thema, Austausch, Nachdenken, Beratung, Gottes Ideen bedenken

**Muss man Christ sein?** Nein. Am besten wäre eine bunte Mischung aus Christen und Nicht-Christen – und dann legen wir unsere Fragen, Erfahrungen, Gottesbegegnungen, Enttäuschungen, Erkenntnisse usw. zusammen

**Wer macht das?** Die dzm – Die Mobile Mission Siegen, mit Missionsleiter Pfarrer Matthias Lauer, zusammen mit dem örtlichen Vorbereitungsteam ([www.die-mobile-mission.de](http://www.die-mobile-mission.de))

**Wann und wo?** 12. – 18. Juni 2017, Mo – Fr 19.00 – 21.15 Uhr im KONTAKT, Auerswalder Hauptstraße 193, Sa 16.00 – 20.45 Uhr Pfarrhof Auerswalde, Am Kirchberg 5

**Bei Fragen und Interesse:** Pfr. Brause (Tel. 037208-889757)

### Pfingstsonntag, 04.06.,

- ☒ 10.00 Uhr Konfirmations- und Taufgottesdienst in der Kirche Ottendorf
- ☒ 09.00 Uhr Gottesdienst in der Kirche Auerswalde
- ☒ 09.30 Uhr Abendmahlsgottesdienst in der Kirche Niederlichtenau

### Pfingstmontag, 05.06.,

- ☒ 09.00 Uhr Gottesdienst in der Kirche Auerswalde
- ☒ 09.30 Uhr Lobpreisgottesdienst in der Kirche Niederlichtenau

## Es grüßen Sie herzlich Ihre Pfarrer:

### Pfr. G. Brause

Ev.-Luth. Kirchgemeinde **Auerswalde**  
mit dem Ortsteil Garnsdorf

Am Kirchberg 5  
09244 Lichtenau  
Tel.: (03 72 08) 25 30  
Fax: (03 72 08) 85 90 3  
E-Mail: [kg.auerswalde@evlks.de](mailto:kg.auerswalde@evlks.de)

Kanzleiöffnungszeiten:  
Di. 17.00 – 18.30 Uhr  
Do. 9.00 – 11.00 Uhr, 13.00 – 15.00 Uhr

### Pfr. L. Seltmann

Ev.-Luth. Kirchgemeinde **Niederlichtenau**  
mit den Ortsteilen Oberlichtenau,  
Merzdorf und Biensdorf

Kirchgasse 2 B  
09244 Lichtenau  
Tel.: (03 72 06) 2991  
Fax: (03 72 06) 88 13 38  
E-Mail: [kg.niederlichtenau@evlks.de](mailto:kg.niederlichtenau@evlks.de)

Kanzleiöffnungszeiten:  
Mo. 16.00 – 17.30 Uhr  
Do. 9.00 – 10.30 Uhr

### Pfr. A. Sander

Ev.-Luth. Kirchgemeinde **Ottendorf**  
mit den Ortsteilen Ottendorf und Krumbach

Kirchberg 5  
09244 Lichtenau  
Tel. (03 72 08) 26 22  
Fax (03 72 08) 8 58 39  
E-Mail: [kg.ottendorf@evlks.de](mailto:kg.ottendorf@evlks.de)

Kanzleiöffnungszeiten:  
Di. 14.00 – 16.00 Uhr  
Pfarrer Sander, Tel. (037 27) 9799 20

## Samstag, 24.06., Johannisfeier

- ☒ 18.00 Uhr Andacht vor der Kirche Ottendorf
- ☒ 18.00 Uhr Johannisfeier auf dem Friedhof Garnsdorf
- ☒ 19.30 Uhr Johannisfeier auf dem Friedhof Niederlichtenau

Herzliche Einladung zu unseren Gottesdiensten  
an jedem Sonntag 09.00 Uhr in der Auerswalder Kirche!

### Wohnung zu vermieten:

2-Raum-Wohnung > 58 m<sup>2</sup>

> im Pfarrhaus Niederlichtenau, Kirchgasse 2b

Interessenten können sich im  
Pfarramt Niederlichtenau melden.



## Leuchtturm der Kirche Niederlichtenau

### für kleinere Kinder:

parallel zum Gottesdienst am Sonntag

### für alle Schulkinder:

freitags 16.30 Uhr bis 18.30 Uhr

**23. Juni – Schuljahresabschluss  
im Leuchtturm**

Predigten online anhören – über

[www.kirche-frankenberg.de/Niederlichtenau/Predigtenonline](http://www.kirche-frankenberg.de/Niederlichtenau/Predigtenonline)

und schon können Sie die Predigt der vergangenen Sonntage, die in der Kirche Niederlichtenau gehalten wurden (noch einmal) anhören.

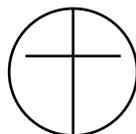


Wir suchen ab sofort eine/n  
**Bereichsleiter/  
Meister Technik** m/w

**Gestalten Sie den Erfolg unserer Firma mit!  
Werden Sie Teil des Menzl-Teams!  
Überzeugen Sie sich von unseren Sozial-  
leistungen, unserem wertschätzenden Umgang  
und unseren coolen Produkten!**

### Bewerbungen bitte an:

[personal@menzl.de](mailto:personal@menzl.de), Firmensitz 09244 Lichtenau  
Ausführliche Informationen unter:  
[www.menzl.de/jobs](http://www.menzl.de/jobs)



**Die Freie evangelische  
Gemeinde Auerswalde,  
Hauptstraße 58, lädt  
herzlich zu folgenden  
Veranstaltungen ein:**

- sonntags 9.00 Uhr Gottesdienst  
9.15 Uhr Kinderstunde
- dienstags 19.00 Uhr Bibelgesprächskreis

*Weitere Veranstaltungen  
nach Vereinbarung.  
Telefon (03 72 08) 22 78*

*Uhren & Schmuck  
Fachgeschäft*

**im Oli-Park**

R. Kramer



**Ständiger Ankauf  
von Altgold, Zahngold  
und Silber**

Tel.: 03 72 08 / 46 89

